

**Белорусский государственный университет
Филологический факультет
Кафедра английского языкознания**

Аннотация к дипломной работе

**ЮРИДИЧЕСКИЙ ДИСКУРС КАК ОБЪЕКТ ЛИНГВИСТИЧЕСКОГО
ИССЛЕДОВАНИЯ**

Жемайтук Карина Андреевна

Научный руководитель:
кандидат филологических наук, доцент
Астапкина Екатерина Сергеевна

2024

РЕФЕРАТ

Дипломная работа 55 стр., 3 главы, 50 источников, 2 рисунка, 1 приложение

Ключевые слова: ДИСКУРС, ЮРИДИЧЕСКИЙ ДИСКУРС, ЮРИДИЧЕСКИЙ ТЕКСТ, ДИСКУРС-АНАЛИЗ, ФУНКЦИИ, СТИЛИСТИЧЕСКИЕ ПРИЗНАКИ

Объект исследования – англо- и русскоязычный юридический дискурс.

Предмет исследования – лингвистические особенности юридического дискурса на английском и русском языках.

Цель дипломной работы: определение лингвистических особенностей англо- и русскоязычных текстов юридического дискурса.

Методы исследования: наблюдение, интерпретация, анализ, синтез, описательный метод, метод целевой выборки, метод лингвистического анализа.

Полученные результаты работы и их новизна: в работе рассмотрены подходы к определению дискурса; выявлены особенности юридического дискурса; раскрыто понятие дискурс-анализа; описаны лексические характеристики юридических текстов; охарактеризованы грамматические особенности юридических текстов; проведен сопоставительный анализ употребления лексических и грамматических средств, характерных для текстов юридического дискурса на английском и русском языках.

Практическая значимость исследования и область применения.

Результаты исследования могут быть применены в вузовской практике в курсах по стилистике и дискурсивному анализу.

Настоящая работа является самостоятельным исследованием, достоверность результатов которого подтверждается научно обоснованной методикой исследования.

РЭФЕРАТ

Дыпломная праца 55 стар., 3 раздзелы, 50 крыніц, 2 малюнка, 1 дадатак

Ключавыя слова: ДЫСКУРС, ЮРЫДЫЧНЫ ДЫСКУРС, ЮРЫДЫЧНЫ ТЭКСТ, ДЫСКУРС-АНАЛІЗ, ФУНКЦЫИ, СТЫЛІСТЫЧНЫЯ ПРЫКМЕТЫ

Аб'ект даследавання – англа-і рускамоўны юрыдычны дыскурс.

Прадмет даследавання – лінгвістычныя асаблівасці юрыдычнага дыскурсу на англійскай і рускай мовах.

Мэта дыпломнай работы: вызначэнне лінгвістычных асаблівасцей англа- і рускамоўных тэкстаў юрыдычнага дыскурсу.

Метады даследавання: назіранне, інтэрпрэтацыя, аналіз, сінтэз, апісальны метад, метад мэтавай выбаркі, метад лінгвістычнага аналізу.

Атрыманыя вынікі работы і іх навізна: у рабоце разгледжаны падыходы да вызначэння дыскурсу; выяўлены асаблівасці юрыдычнага дыскурсу; раскрыта паняцце дыскурс-аналізу; апісаны лексічныя характеристыкі юрыдычных тэкстаў; ахарактарызаваны граматычныя асаблівасці юрыдычных тэкстаў; праведзены супастаўляльны аналіз ужывання лексічных і граматычных сродкаў, харктэрных для тэкстаў юрыдычнага дыскурсу на англійскай і рускай мовах.

Практычная значнасць даследавання і вобласць ужывання.

Вынікі даследавання могуць быць ужытыя ў вузскай практицы ў курсах па стылістыцы і дыскурсіўным аналізе. Сапраўдная праца з'яўляецца самастойным даследаваннем, дакладнасць вынікаў якога пацвярджаецца навукова аргументаванай методыкай даследавання.

ABSTRACT

Diploma work: 55 pages, 3 chapters, 50 sources, 2 figures, 1 appendix

Key words: DISCOURSE, LEGAL DISCOURSE, LEGAL TEXT,
DISCOURSE ANALYSIS, FUNCTIONS, STYLISTIC FEATURES

The object of the study is English and Russian-language legal discourse.

The subject of the study is the linguistic features of legal discourse in English and Russian.

The purpose of the thesis: to determine the linguistic features of English and Russian language texts of legal discourse.

Research methods: observation, interpretation, analysis, synthesis, descriptive method, target sampling method, linguistic analysis method.

The results of the work and their novelty: the work examines approaches to defining discourse; the features of legal discourse have been identified; the concept of discourse analysis is revealed; the lexical characteristics of legal texts have been described; the grammatical features of legal texts have been characterized; a comparative analysis of the use of lexical and grammatical means characteristic of legal discourse texts in English and Russian has been carried out.

Practical significance of the study and scope of application.

The results of the study can be applied in university practice in courses on stylistics and discourse analysis.

This work is an independent study, the reliability of the results of which is confirmed by scientifically based research methodology.